JUDO CANADA
REFEREE COMMITTEE / COMITÉ D'ARBITRAGE
COACH SUSPENSION D'UN ENTRAÎNEUR

In the case of a sanction applied against a coach: *(Dans le cas d'une sanction visant un entraîneur)*

1) This form shall be filled in and signed by the referee immediately after the incident. *(Ce formulaire doit être rempli et signé par l'arbitre immédiatement après l'incident).*

2) This form shall be signed by the Supervisor/Mat Chief after reviewing the accuracy of information. *(Ce formulaire doit être signé par le superviseur/chef de tapis après vérification de l'exactitude des informations).*

3) This form must then be signed by the chief referee. *(Ce formulaire doit ensuite être signé par l'arbitre en chef).*

4) The Tournament Director will discuss with the chief referee the following course of action and sign the form. *(Le directeur du tournoi discutera avec l'arbitre en chef de la marche à suivre suivante et signera le formulaire).*

5) Both the Judo Canada office and the Judo Canada Referee Committee shall maintain a record of the incident and subsequent resolve. *(Le bureau de Judo Canada et le comité des arbitres de Judo Canada doivent tenir un registre de l'incident et de la résolution subséquente).*

EVENT *(Événement)* :_____ DATE:_____ MATCH #:_____

NAME OF CONTESTANTS : *(Identité des athlètes)* (PROV):

WHITE *(Blanc)* :_____ BLUE *(Bleu)*:_____

NAME OF OFFENDING COACH(PROV):_____
(Nom de l'entraîneur en infraction)

☐ 2nd warning in chair *(2e avertissement sur la chaise)*

☐ Coaching from tribune *(Conseiller depuis les estrades)*

☐ Ethical violation *(Faute d'éthique)*

☐ Other *(Autre)* :

REFEREE SIGNATURE *(de l'arbitre)* :_____

SUPERVISOR/MAT CHIEF SIGNATURE *(du chef de tapis)* :_____

CHIEF REFEREE SIGNATURE *(du chef arbitre)* :_____

DECISION OF TOURNAMENT DIRECTOR *(Décision du directeur du tournoi)* :

- Suspension for remainder of day *(Suspension pour le restant de la journée)*
- Suspension for event *(Suspension pour l'ensemble du tournoi)*
- Other *(autre)* :_____

TOURNAMENT DIRECTOR (*directeur du tournoi*) SIGNATURE:_____